

## EDITORIAL

## » Handy &amp; PDA: Bunt, schnell und verspielt



Andreas Vogelsang,  
Leitender Redakteur

Der Trend bei den Mobilien geht klar in Richtung Multimedia – das zeigt die neue Handy-Generation ebenso wie die aktuellen Palm-PDAs und Pocket-PCs. Und alle engagieren sich nun im Smartphone-Bereich – Siemens, Ericsson und Nokia auf der einen, Handyspring auf der anderen Seite.

Grund genug für CHIP Mobile, in dieser Ausgabe den Handy- und den PDA-Markt unter die Lupe zu nehmen. Ausführliche Hardware-Tests und Kaufberatungen informieren Sie über die neuen Produkte, und zahlreiche Praxis-Workshops zeigen Ihnen, wie Sie Ihre Neuerwerbung sinnvoll nutzen.

Die Heft-CD bietet Ihnen jede Menge Top-Software für Handy & PDA.

Viel Spaß!



## IMPRESSUM

**Chefredakteur:** Thomas Pyczak  
**Ltg. CHIP-Sonderpublikationen:** Andreas Vogelsang  
**Redaktion:** Andreas Vogelsang (verantwortl.), Dr. Kirsten Broecheler, Dr. Günter Neumann  
**Autoren dieser Ausgabe:** Judith Berkemeyer, Franz Grieser, Josef Hahn, Kim Kranz, Stefan Reinke, Carsten Scheibe, Markus Schmid, Michael Suck  
**CD-Produktion:** Redaktionsbüro Typemania  
**Produktmanagement Sonderpublikationen:** Sabine Eckl-Thurl (Ltg.), Angelika Reinhard  
**Grafische Gestaltung, Produktion:** Gerlinde Rydmann  
**Titel:** Volker Hildebrand  
**Bildredaktion:** Iris Kraus  
**Geschäftsführer:** Hans-Günther Beer, Dr. Markus Witt  
**Objektleitung Sonderpublikationen:** Peter Deppner  
**Herstellung:** Dieter Eichelmann  
**Verlag:** Vogel Burda Communications GmbH, Poccistraße 11, 80336 München, Tel. (089) 746 42-0, Fax: (089) 74 60 56-0  
 Die Inhaber- und Beteiligungsverhältnisse lauten wie folgt:  
 Alleinige Gesellschafterin: chip Holding GmbH mit dem Sitz in Poccistraße 11, 80336 München, an der mit je 50 Prozent beteiligt sind: Vogel GmbH mit dem Sitz in Max-Planck-Straße 7/9, 97082 Würzburg; Burda GmbH mit dem Sitz in Hauptstraße 130, 77652 Offenburg  
**Druck:** AVD Goldach, CH-9403 Goldach  
**Nachdruck:** © 2002 by Vogel Burda Communications GmbH. Nachdruck nur mit schriftlicher Genehmigung der Redaktion erlaubt. Christiane Bertsch, Tel. (089) 746 42-124  
**Anzeigendirektor:** Boi-Christian Höck (verantwortlich für den Anzeigenteil)  
**Bereichsleiter Vertrieb:** Michael Mair  
**Vertrieb Einzelverkauf:** ASV Vertriebs GmbH, Süderstraße 77, 20097 Hamburg

## Schreiben Sie uns!

Anregungen, Fragen oder Kritik?

**CHIP-Sonderpublikationen**  
 E-Mail: avogelsang@chip.de  
 Fax: (089) 74642-274

## AKTUELL

- 4 **Farbe, Fun & Speed:** MMS, WAP 2.0, UMTS, Bluetooth – die Handy-Trends des Jahres
- 7 **Palm versus Pocket-PC:** Die Rivalen um die Vorherrschaft im PDA-Markt werben um Verbündete



## ALLES ÜBER HANDYS

- 12 **Welches Handy darf's denn sein?** Kaufberatung & Test: 29 aktuelle Handys
- 16 **Die mobilen Spaßmacher:** Sechs Fun-Handys im Test
- 19 **Mobiler Postversand:** E-Mail-Handys
- 22 **Flotter Weg ins Netz:** HSCSD-Handys
- 24 **Der digitale Paketdienst:** Neun GPRS-Handys im CHIP-Test
- 28 **Drum prüfe, wer sich ewig bindet:** Kaufberatung Handy-Tarife
- 34 **Die neuen Super-Handys:** Fünf Smartphones im CHIP-Test



## PRAXIS

- 38 **Das Internet zum Mitnehmen:** Workshop – Handy für WAP einstellen
- 42 **Sie haben Post – auch unterwegs:** Workshop – E-Mail per Handy
- 44 **Beamern statt eintippen:** Workshop – Handy und Outlook synchronisieren
- 46 **Highspeed-Tour ins Web:** Workshop – Online mit dem GPRS-Handy
- 48 **Viel mehr als nur Worte:** Alles über den SMS-Nachfolger EMS
- 50 **Mit dem PDA ins Internet:** Online gehen mit Palm, Psion & Windows CE
- 54 **Handy-Tuning am PC:** Die besten Tipps – Outlook, SMS, Logos, Sounds



## ALLES ÜBER PDAs

- 62 **Typ-Beratung:** Kaufberatung – Welcher PDA passt zu Ihnen?
- 66 **PDAs im Einzeltest:** Die Neuen von Compaq, HP, Palm, Sony, Casio & Co.
- 72 **Hardware & Software für Handhelds:** Das beste Zubehör im Überblick
- 76 **Die besten Programme für Palm & Pocket-PC:** 40 Top-Tools im Test
- 92 **Die nächste Generation:** Workshop – Mehr machen mit Pocket PC 2002



## SERVICE

- 10 **555 x digitale Mobilität:** Was Ihnen die Heft-CD bietet
- 94 **Gewinnen mit CHIP Mobile:** Die Super-Preise der CHIP-Verlosung
- 98 **Vorschau:** Das nächste CHIP-Sonderheft